

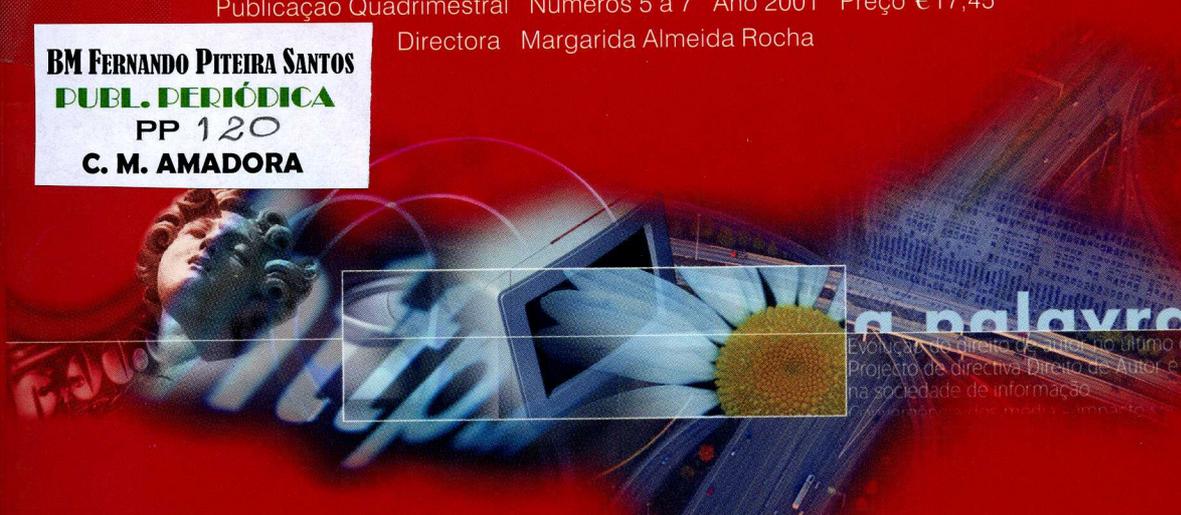
# TEMAS

## DE PROPRIEDADE INTELECTUAL

Associação Portuguesa para o Estudo da Propriedade Intelectual  
Grupo Português da ALAI (Association Littéraire et Artistique Internationale)

Publicação Quadrimestral Números 5 a 7 Ano 2001 Preço €17,45  
Directora Margarida Almeida Rocha

**BM FERNANDO PITEIRA SANTOS**  
**PUBL. PERIÓDICA**  
PP 120  
**C. M. AMADORA**



# Convergência dos Media

Impacte Sobre a Protecção do Direito de Autor



MC  
MINISTÉRIO DA CULTURA



INSTITUTO PORTUGUÊS DO  
LIVRO E DAS BIBLIOTECAS

## Editorial

Margarida Almeida Rocha

### **A APLICAÇÃO DO DIREITO DE AUTOR O PAPEL DA LEGISLAÇÃO NACIONAL**

- |    |   |  |    |
|----|---|--|----|
| 11 | <b>Na Abertura do Congresso de Berlim</b><br>Victor Nabhan<br>Herta Däubler-Gmelin                      | <b>Pirataria – Um Relatório da Linha da Frente</b><br>Mike Edwards   | 43 |
| 14 | <b>A Importância do Acordo ADPIC na Aplicação do Direito de Autor</b><br>Adrian Otten                   | <b>A Aplicação do Direito de Autor – Relatório Português ao Congresso da ALAI em Berlim</b><br>Rui Saavedra            | 55 |
| 21 | <b>Medidas Provisórias de Protecção – Uma Arma Eficaz Contra os Contrafactores?</b><br>Willem Grosheide | <b>O Papel da Legislação Nacional sobre o Direito de Autor na Era das Regras Internacionais</b><br>Jane C. Ginsburg    | 65 |
| 39 | <b>Processo Civil, Sanções Cíveis e sua Eficácia na Luta Contra a Pirataria</b><br>Wilhelm Nordemann    | <b>Síntese Possível ou Impossível do Direito Civil e da <i>Common Law</i> – O Exemplo do Canadá</b><br>Ysolde Gendreau | 85 |

**DIREITO DE AUTOR E CONEXOS E CONVERGÊNCIA  
DOS MEDIA NO CONTEXTO DIGITAL**

102	<b>A Convergência e o Futuro do Direito de Autor</b> Shira Perlmutter	<b>Exploração e Responsabilidade à luz da Convergência dos <i>Media</i></b> André Lucas	140
118	<b>A Noção de Obra e o seu Lugar no Fluxo Massivo da Informação</b> Marie-Christine Janssens	<b>A Fechar</b>	153